



## **Slovesna obveza predsednice in članov Evropske komisije pred Sodiščem Evropske unije**

Danes ob 15. uri so se na slavnostni seji pred Sodiščem Evropske unije ob prisotnosti njegove kraljeve visokosti, velikega vojvode, predsednika poslanske zbornice Velikega vojvodstva Luksemburg, Fernanda Etgena, in ministrskega predsednika Velikega vojvodstva Luksemburg, Xavierja Bettela, na podlagi Pogodb slovesno obvezali predsednica in člani Evropske komisije. Pred slovesno obvezo predsednice in članov Komisije je imel govor Koen Lenaerts, predsednik Sodišča Evropske unije (glej prilogo).

Slovesno so se obvezali Ursula von der Leyen, predsednica, Frans Timmermans, izvršni podpredsednik, Margrethe Vestager, izvršna podpredsednica, Valdis Dombrovskis, izvršni podpredsednik, Josep Borrell Fontelles, visoki predstavnik/podpredsednik, Věra Jourová, podpredsednica, Dubravka Šuica, podpredsednica, Margaritis Schinas, podpredsednik, Johannes Hahn, Mariya Gabriel, Nicolas Schmit, Paolo Gentiloni, Janusz Wojciechowski, Thierry Breton, Elisa Ferreira, Stella Kyriakides, Didier Reynders, Helena Dalli, Ylva Johansson, Janez Lenarčič, Adina Vălean, Olivér Várhelyi, Jutta Urpilainen, Kadri Simson in Virginijus Sinkevičius.

Čeprav Pogodbi ne določata posebnih pravil za slovesno obvezo, je Komisija od nekdaj pripisovala velik pomen temu, da se slovesno obveže pred Sodiščem Evropske unije. Nova Komisija se je zaradi svoje močne zavezanosti k tej tradiciji želela zelo hitro po začetku svojega delovanja predstaviti pred Sodiščem Evropske unije.

Slovesna obveza predsednice in članov Evropske komisije se glasi:

*„Evropski svet me je po potrditvi z glasovanjem Evropskega parlamenta imenoval za člana/članico Evropske komisije, zato se slovesno obvezujem:*

*da bom pri opravljanju vseh svojih dolžnosti spoštoval/a Pogodbe in Listino Evropske unije o temeljnih pravicah;*

*da bom pri izpolnjevanju svojih obveznosti v splošnem interesu Unije popolnoma neodvisen/neodvisna;*

*da pri opravljanju svojih nalog ne bom zahteval/a ali prejemal/a navodil od posameznih vlad ali katerih koli drugih institucij, organov, uradov ali agencij;*

*da se bom vzdržal/a vsakršnega ravnanja, ki ni združljivo z mojo funkcijo ali opravljanjem mojih nalog.*

*Seznanjen/a sem z dolžnostjo vsake države članice, določeno v Pogodbi o delovanju Evropske unije, da spoštuje to načelo in ne poskuša vplivati na člane Komisije pri opravljanju njihovih nalog.*

*Obvezujem se tudi, da bom med svojim mandatom in po njegovem izteku spoštoval/a iz mandata izhajajoče obveznosti, zlasti dolžnost, da bom po izteku mandata pri sprejemanju posameznih funkcij ali ugodnosti ravnal/a pošteno in diskretno.“*

---

*Neuradni dokument za medije, ki Sodišča ne zavezuje.*

*Kontaktna oseba: Ireneusz Kolowca ☎ (+352) 4303 2793*

*Posnetki s slavnostne seje so na voljo na „[Europe by Satellite](#)“ ☎ (+32) 2 2964106*

## Nagovor predsednika K. Lenaerts

*„Člen 245 Pogodbe o delovanju Evropske unije določa, da se člani Komisije ob prevzemu svojih nalog slovesno obvežejo, da bodo med svojim mandatom in po njegovem izteku spoštovali iz mandata izhajajoče obveznosti.*

*Čeprav v zvezi s tem ni nobene izrecne določbe, se po ustaljeni praksi ta slovesna obveza poda pred Sodiščem. Na podlagi te prakse, nosilke dvojne simbolike, je izpostavljena zaveza k spoštovanju prava, ki je značilno za Evropsko unijo in delovanje njenih institucij, med njimi tudi Komisije. Poudarjena je tudi pomembnost nalog, ki jih mora Komisija opravljati v skladu s Pogodbami.*

*Nov kolegij komisarjev, ki se bodo čez nekaj trenutkov slovesno obvezali pred Sodiščem, je dobro uravnotežen: 12 žensk in 15 moških; nekdanji komisarji in novi talenti; več nekdanjih predsednikov vlade ali ministrov, nekdanji evropski ali nacionalni poslanci, pomembne osebe iz gospodarskih in finančnih krogov ali celo nekdanji stalni predstavniki pri Evropski uniji.*

*To je skupina, ki ima torej vsa potrebno usposobljenost za učinkovito spopadanje z izzivi, s katerimi se trenutno sooča Evropska unija, glavne od teh pa bom izpostavil danes.*

*Najprej, rezultat referendumu 23. junija 2016 o članstvu Združenega kraljestva v Evropski uniji je Unijo postavil v položaj, ki nas – čeprav je posledica demokratične izbire – kot Evropejce žalosti in ki je povsem brez primere v zgodovini evropskega povezovanja. Če bo, kot vse kaže, do brexita prišlo 31. januarja letos, bo morala Komisija neizogibno imeti vodilno vlogo pri zagotavljanju urejenega izstopa Združenega kraljestva zlasti z ureditvijo prehodnega obdobja, določenega v sporazumu o izstopu, ter pri pogajanjih o naravi in vsebini prihodnjih odnosov med Unijo in Združenim kraljestvom.*

*Dalje, množijo se ukrepi na vseh ravneh – lokalni, nacionalni, evropski in svetovni – za ozaveščanje glede pojavnosti podnebnih sprememb ter njegovega vedno bolj opaznega in zaskrbljujočega vpliva zlasti na ekosisteme in biotsko raznovrstnost ter seveda tudi na naše zdravje. To globalno gibanje ozaveščanja je povezano z iskanjem bolj ‚trajnostnega‘ in ‚vzdržnega‘ modela družbe ter razvoja na okoljski in energetski ravni.*

*V zvezi s tem se lahko le veselimo hitrosti, s katero je nova Komisija želela uresničiti eno od svojih prioritet – če ne prav glavno ‚prioriteto‘ – svojega programa delovanja. Opozoril bi na to, da je bil 11. decembra lani – le nekaj dni po nastopu funkcije novega kolegija komisarjev – predstavljen ambiciozen ‚evropski zeleni dogovor‘ (‚European Green Deal‘), ki se nanaša na ‚ogljeno nevtralnost‘ v Evropski uniji do leta 2050.*

*Drug velik izziv je upravljanje migracijske krize, ki na naši celini traja že desetletje. Ta kriza je ena od večjih skrbi evropskih državljanov ter je vir protestov in odrazov izolacionizma v velikem številu držav članic. Poleg tega, da je predmet razkola, in to bolj kot kadar koli prej, je ta kriza včasih tudi vir napetosti med njimi. Glavni izziv za politične organe bo umiritev teh napetosti s predlaganjem ukrepov, ki – kot določa člen 67(2) Pogodbe o delovanju Evropske unije – ‚[temeljijo na] solidarnosti med državami članicami [in] ki [so] pravičn[i] do državljanov tretjih držav‘.*

*V zadnjem času se je v več državah članicah pojavila zaskrbljenost v zvezi s spoštovanjem pravne države, demokracije ter svoboščin in temeljnih pravic, ki je pripeljala do povečanja števila zadev, zlasti v zvezi s sprejetjem predhodne odločbe, pred Sodiščem. Ta skupna osnova vrednot, ki je, kot ste napisali v vašem programu delovanja, gospa predsednica, ‚blagovna znamka Unije‘, ne bo dopuščala nikakršnih kompromisov niti popuščanja.*

*Migracijska kriza in zadeve, povezane s pravno državo, so med glavnimi vzroki za evroskeptično ozračje. Izziv za Komisijo, pa tudi za vse evropske institucije v prihodnjih letih, bo v komunikaciji z*

državljeni še bolj zagovarjati dodano vrednost Evropske unije, pri čemer je treba državljane naslavljati neposredno v preprostem jeziku. Ta dodana vrednost je tako očitna, da bi morala biti odporna na vsakršno obliko fake news ali zlonamerno izkoriščanje.

V bistvu je evropsko povezovanje celino, uničeno od vojn v preteklih stoletjih, spremenilo v zavetje miru in blaginje, v katerem pravice in svoboščine posameznika ter vrednote demokracije niso omejene na zamisli, ki v praksi niso udejanjene. Evropsko povezovanje je življenjski standard državljanov v vseh državah članicah močno izboljšalo, pa naj gre za državo članico ustanoviteljico ali državo članico, ki je k Evropski uniji pristopila pozneje.

Poleg tega se mora Evropska unija, ki želi biti videna kot pravična, boriti proti primerom davčnih in socialnih prevar. Taki primeri namreč prispevajo k zasenčenju nespornih koristi, ki jih tako za državljane kot za podjetja prinaša velik evropski trg. Gospodarski model Evrope, ki je plod desetletij povezovanja in približevanja nacionalnih zakonov, lahko pridobi podporo le, če združuje cilje blaginje, davčne poštenosti in socialne pravičnosti.

Drug izziv za Evropo je prehod v digitalno družbo. Izzivi, ki jih prinaša informacijska tehnologija, povzročajo veliko občutljivih vprašanj, zlasti z vidika varstva zasebnosti in osebnih podatkov, zagotavljanja varnosti ter etike.

Nazadnje, Evropa ni osamljena celina, ampak razvija dvo- in večstranske odnose z ostalim svetom. Z izzivi, ki ne pomenijo le blaginje na naši celini na srednji in dolgi rok, ampak tudi mir in mednarodno varnost ter trajnostni razvoj, se lahko uspešno soočimo le v okviru konstruktivnega dialoga z našimi partnerji.

Dovolite mi, da na tem mestu opozorim na pomembnost funkcije Visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko, ki je tudi podpredsednik Komisije. Ta funkcija, ki je bila uvedena z Lizbonsko pogodbo, je utrdila in okrepila funkcijo Visokega predstavnika za skupno zunanjo in varnostno politiko ter nadomestila zadnjenavedenega s povečanjem njegovih pristojnosti na vseh področjih zunanjih pristojnosti Unije.

Varnostna, gospodarska, migracijska in celo podnebna vprašanja, ki so pogosto tesno povezana, ter strokovno znanje in ‚pogled na celoto‘ visokega predstavnika so ključni za zagotavljanje skladnosti zunanjega delovanja Unije. Visoki predstavnik s tem, da Evropski uniji omogoča, da enotno nastopa na mednarodnem prizorišču, prispeva k temu, da bo postala glavna akterka pri spodbujanju miru in varnosti po celem svetu, zlasti pri reševanju mednarodnih konfliktov.

Vsa ta zapletena in občutljiva vprašanja, s katerimi se bo morala soočiti Evropska komisija in ki jim je treba dodati boj proti neenakostim vseh vrst ter nepretrgano nadaljevanje ukrepanja zoper terorizem, organizirani kriminal in režime, odgovorne za kazniva dejanja zoper človečnost in kršitev človekovih pravic, zahtevajo ustrezne odgovore v skladu s cilji evropskega projekta in varstva temeljnih vrednot, na katerih ta projekt temelji.

Za te odgovore – in pri tem imam v mislih predvsem tiste v zvezi z ohranitvijo pravne države in varstvom temeljnih pravic – so odgovorni vsi, države članice in institucije Unije.

Komisija ima v tem okviru kot ‚varuhinja Pogodb‘ pomembno vlogo, ki ji omogoča, da pri Sodišču predlaga ugotovitev neizpolnjevanja obveznosti države ali naložitev sankcij ob nespoštovanju sodbe Sodišča.

Pobude Komisije, bodisi zakonodajne bodisi sodne, neposredno vplivajo na dejavnosti sodišč Unije s povečevanjem vsebinskega področja različnih vrst sporov, o katerih morata ti sodišči odločati.

To kaže na tesno povezanost nalog, ki jih opravljajo Komisija oziroma sodišči Unije. Komisija kot politična institucija v vseh okoliščinah spodbuja splošni interes Unije ter uporabo njenega primarnega in sekundarnega prava. Sodišče kot sodna institucija zagotavlja objektivno, neodvisno in nepristransko sojenje na vseh področjih, ki so zajeta s pravom Unije. Oba prispevata k

*uresničevanju istih ciljev, in sicer ciljev usklajenega izvajanja različnih politik Unije ter utrjevanja dosežkov evropskega povezovanja in temeljnih vrednot, na katerih to povezovanje temelji.*

*Gospa predsednica, članice in člani Komisije,*

*na podlagi vaših osebnostnih lastnosti, poklicnih izkušenj in odgovornih nalog, ki ste jih morali opravljati skozi celo svojo prejšnjo poklicno pot, je mogoče napovedati, da se boste vsi lahko spoprijeli z velikimi izzivi, ki vas čakajo, in uspešno opravljali svoje nove naloge.*

*V imenu Sodišča in njegovih članov vam iskreno čestitam in izražam iskreno željo, da bi bila vaša prizadevanja za nov zagon Evrope in za poudarjanje neprecenljivosti dodane vrednosti, ki jo ima ta za državljane in podjetja naše celine, uspešna.“*